

# FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV KLÍMABERENDEZÉS

Kérjük, mielőtt szobai klímaberendezését felszerelné és üzembe helyezné, gondosan és alaposan olvassa el ezt a felhasználói kézikönyvet.

TYPE : FALRA SZERELT KIVITEL

# ENERGIA-TAKARÉKOSSÁGI JAVASLATOK

A következő tanácsok segítenek a légkondicionáló használatával járó energia-felhasználás csökkentésében. A következő tanácsok alkalmazásával hatékonyabbá válhat a légkondicionáló használata:

- A belső teret ne hűtse le túlságosan. Ez káros lehet az egészségre és több áramot fogyaszt.
- A légkondicionáló üzemeltetése közben árnyékolóval vagy függönnyel takarja el a napfényt.
- A légkondicionáló üzemeltetése közben tartsa zárva az ajtókat és ablakokat.
- A levegőáramlást vízszintesen vagy függőlegesen úgy állítsa be, hogy a levegő keringjen a helyiségben.
- Gyorsítsa fel a ventilátort, hogy a beltéri levegő gyorsan, rövid idő alatt lehűljön vagy felmelegedjen.
- Rendszeresen nyissa ki az ablakot és szellőztessen, mert a légkondicionálót több órán keresztül üzemeltetve a belső levegő elhasználódhat.
- Kéthetente tisztítsa meg a levegőszűrőt. A levegőszűrőn felhalmozódott por és szennyeződés gátolhatja a levegő áramlását és gyengítheti a hűtési/páramentesítési funkciókat.

## Feljegyzések

Kapcsolja hozzá ehhez a laphoz az átvételi elismervényt, hogy kéznél legyen, ha igazolni kell a vásárlás időpontját, vagy ha jótállási problémák merülnének fel. Írja be ide a típusszámot és a gyári számot:

Típusszám: \_\_\_\_\_

Gyári szám: \_\_\_\_\_

Ezeket a számokat az egyes készülékek oldalán lévő címkén találja meg.

A kereskedő neve: \_\_\_\_\_

A vásárlás dátuma: \_\_\_\_\_

# FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

## A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATBA VÉTELE ELŐTT OLVASSON EL MINDEN ELŐÍRÁST.

A veszélyes helyzetek megelőzése és a készülék legjobb teljesítménye érdekében tartsa be az összes következő előírást.

### FIGYELEM

Az előírások figyelmen kívül hagyása súlyos sérülést vagy halált okozhat.

### VIGYÁZAT

Az utasítások figyelmen kívül hagyása kisebb sérülést okozhat.

### FIGYELEM

- A nem szakember által végzett felszerelés vagy javítás veszélyes lehet Önre és másokra nézve.
- Appliance kell beépíteni a nemzeti kabelezési előírásoknak.
- Ha a halozati kábel megsérül, akkor azt csak a gyártó, a szakszervíz, vagy hasonlóan képzett szerelő cserélheti ki.
- A kézikönyv szakemberek számára készült, akik tisztában vannak a biztonsági eljárásokkal, valamint rendelkeznek a szükséges szerszámokkal és vizsgálóeszközökkel.
- A kézikönyv biztonsági figyelmeztetéseinek figyelmen kívül hagyása személyi sérülést és/vagy halált okozhat, a készülék meghibásodhat vagy megrongálódhat.
- Ha a tápkábelt ki kell cserélni, csere munkát kell végezni csak engedellyel rendelkező munkatársak kizárólag eredeti potalkatreszek.

### Felszerelés

- A légkondicionáló terhelésének megfelelő szabványos kismegszakítót és biztosítót használjon. Ennek be nem tartása áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A légkondicionáló felszerelésével vagy áthelyezésével kapcsolatban keressen fel egy hivatalos szakszervízt. Ennek be nem tartása súlyos sérülést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- Mindig földelt hálózati csatlakozót és aljzatot használjon. Ennek be nem tartása áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- Biztonságosan szerelje fel a vezérlődoboz paneljét és fedelét. Ellenkező esetben robbanás vagy tűz keletkezhet.
- A légkondicionáléhoz külön hálózati csatlakozót és kismegszakítót használjon. Ennek be nem tartása áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A tápkábelt ne alakítsa át és ne toldja meg. Ha a hálózati kábelben repedések vannak, a szigetelés lehámlott vagy megrongálódott, akkor ki kell cserélni. Ez tüzet vagy áramütést okozhat.
- Legyen óvatos a készülék kicsomagolása és felszerelése során. Ennek be nem tartása súlyos sérülést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A légkondicionálót ne szerelje instabil felületre, vagy olyan helyre, ahonnan leeshet. Ez súlyos sérülést vagy halált okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A szivargasvizsgálatához és a legteljesebbhez nem gyulekony gázt (nitrogen) használjon; sűrített levegő vagy gyulekony gáz használata tüzet vagy robbanást okozhat.
- A beltéri egység felszereléséhez olyan helyet válasszon, ami képes a beltéri egység megtartására. Ennek elmulasztása anyagi kárt vagy személyi sérülést okozhat és a készülék megrongálódhat.
- A helytelen kábelezés vagy felszerelés tüzet vagy áramütést okozhat.
- Ha a készüléket a felszerelés előtt víz vagy nedvesség éri, az áramütést okozhat. A készüléket ne tárolja nedves pincében, ne érje eső vagy víz.
- Az egység szereléséhez a készülékkel szállított szerelőkészletet kell használni. Ellenkező esetben az egység leeshet, és súlyos sérülést okozhat.
- A kültéri egységet ne szerelje olyan helyre, ahol kisebb állatok fészkelhetnek bele. A készülékbe jutó kis állatok zárlatot okozhatnak a belső elektromos alkatrészek között, ez pedig hibát vagy tüzet okozhat.

## Működés

- Ne járassa hosszabb ideig a klímaberendezést ha nagyon nagy a levegő páratartalma vagy egy ajtó vagy ablak nyitva maradt. Ellenkező esetben a készülék károsodhat.
- Ügyeljen arra, hogy üzemelés közben a hálózati kábelt ne húzzák ki és ne sérülhessen meg. Ennek be nem tartása tüzet, áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- Ne tegyen semmilyen tárgyat a hálózati kábelre. Ez áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A légkondicionálót ne a hálózati kábel csatlakoztatásával vagy lecsatlakoztatásával kapcsolja be vagy ki. Ez tüzet vagy áramütést okozhat.
- Nedves kézzel ne érintse meg, ne üzemeltesse és ne javítsa a készüléket. Ez áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A hálózati kábel közelében ne legyen fűtőtest vagy más fűtőberendezés. Ez tüzet, áramütést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- Ne kerüljön víz a légkondicionáló belsejébe. Ez tüzet vagy robbanást okozhat.
- A légkondicionáló közelében ne tároljon éghető anyagot, pl. benzint vagy oldószert. Ez tüzet vagy robbanást okozhat.
- Szellőzés nélküli szűk helyen ne használja hosszú ideig a légkondicionálót. Rendszeresen szellőztessen a helyiséget. Ellenkező esetben robbanás vagy tűz keletkezhet.
- Gázszivárgás esetén a légkondicionáló ismételt bekapcsolása előtt alaposan szellőztessen ki. Ellenkező esetben robbanás vagy tűz keletkezhet.
- Ha a légkondicionálóból zaj, szag vagy füst jön elő, csatlakoztassa le a hálózati feszültségről. Ellenkező esetben robbanás vagy tűz keletkezhet.
- Vihar vagy hurrikán esetén állítsa le a készüléket és zárja be az ablakot. Ha lehetséges, a hurrikán érkezése előtt vigye el a készüléket az ablaktól.
- Ha a készülék víz alá került, keressen fel egy hivatalos szakszervizt. Ellenkező esetben robbanás vagy tűz keletkezhet.
- Ügyeljen arra, hogy ne jusson víz a készülékbe.
- A légkondicionáló és fűtőkészülék együttes használata esetén biztosítson megfelelő szellőzést. Ennek be nem tartása súlyos sérülést, tüzet okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A légkondicionáló tisztításakor vagy javításakor kapcsolja ki a készüléket és csatlakoztassa le a hálózati feszültségről. Ennek be nem tartása súlyos sérülést, halált okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- Ha a légkondicionálót hosszú ideig nem használja, csatlakoztassa le a hálózati feszültségről. Ellenkező esetben a készülék károsodhat.
- Ne tegyen semmilyen tárgyat a légkondicionálóra. Ez a készülék károsodását okozhatja.
- A belső tisztítással kapcsolatban mindig forduljon a márkakereskedőhöz vagy egy hivatalos szervizközponthoz. Ne használjon agresszív tisztítószeret, amelyek korróziót okozhatnak és megrongálhatják a készüléket. Az agresszív tisztítószer a készülék meghibásodását is okozhatja, valamint tűz- és áramütés-veszélyt idézhet elő.
- Csökkent fizikai, érzelési vagy szellemi kepeségű, tapasztalattal és gyakorlattal nem rendelkező személyek (es gyerekek) felügyelet nélkül nem használhatják a készüléket, hacsak a biztonságukért felelős személyek előzőleg erre ki nem oktattak őket.
- Gyerekek ne játsszanak a készülékkel.
- Az elektromos szerelési munkákat a márkakereskedővel, a forgalmazóval, szakképzett villanszerelővel vagy egy hivatalos szervizközponttal végeztesse el. Fennáll a tűz vagy az áramütés veszélye.
- A készülékre ne akasszon mosott ruhát vagy más tárgyat. A készülék leeshet, anyagi kárt vagy személyi sérülést okozhat és a készülék megrongálódhat.
- A csomagolóanyagokat biztonságos módon semmisítse meg. Ilyenek a szerelés vagy szervizelés után visszamaradó csavarok, szegek, törött alkatrészek stb., a műanyag csomagoló tasakokat tépje szét és dobja ki. Gyermekek játszhatnak ezekkel és sérülést szenvedhetnek.

## VIGYÁZAT

### Felszerelés

- A légkondicionáló felszerelése vagy javítása után mindig ellenőrizze, hogy nem szivárog-e a hűtőközeg. Ellenkező esetben a készülék károsodhat.
- A kondenzvíz jó elvezetése érdekében helyesen készítse el a vízelvezetést. Ellenkező esetben a készülék károsodhat.
- A készüléket vízszintezve kell felszerelni.
- A légkondicionálót olyan helyen szerelje fel, ahol a kültéri egység zaja vagy a kimeneti gáz nem okoz kényelmetlenséget a szomszédoknak. Ellenkező esetben meggyűlhet a baja a szomszédokkal.
- A készüléket legalább két emberrel vagy emelővillás targoncával kell szállítani. Ellenkező esetben súlyos sérülés keletkezhet.
- Ne szerelje a készüléket olyan helyre, ahol az közvetlenül ki van téve tengeri szélnek (sós permetnek). Ez a készülék károsodását okozhatja.

### Üzemeltetés

- A légkondicionáló hideg légáramlata ne érjen közvetlenül embert, állatot vagy növényt. Ellenkező esetben súlyos sérülés keletkezhet.
- Ne használja a készüléket speciális célokra, pl. étel, műalkotások stb. megóvására. Ez egy fogyasztói klímaberendezés, nem pedig precíziós hűtőrendszer. Ez halált, tüzet vagy áramütést okozhat.
- Ne torlaszolja el a be- vagy kilépő levegőáramot. Ez robbanást okozhat, vagy a készülék károsodhat.
- A légkondicionáló tisztításához ne használjon erős tisztítószeret vagy oldószert, illetve vízpermetet. A tisztogatáshoz puha rongyot használjon. Ellenkező esetben súlyos sérülés keletkezhet vagy a készülék meghibásodhat.
- A levegőszűrő eltávolításakor ne érintse meg a készülék fém alkatrészeit. Ellenkező esetben súlyos sérülés keletkezhet vagy a készülék meghibásodhat.
- Tisztítás után mindig biztonságosan rögzítse a szűrőt. Kéthetente, vagy szükség esetén gyakrabban tisztítsa meg a szűrőt.
- A légkondicionáló működése közben a levegő be- és kimeneti nyílásain ne dugja be a kezét és semmilyen más tárgyat. Ez áramütést okozhat.
- Ne igya meg a légkondicionálóból elvezetett kondenzvizet. Ez súlyos egészségkárosodást okozhat.
- A készülék tisztításakor, javításakor vagy karbantartásakor használjon biztosan álló széket vagy létrát. Ennek be nem tartása súlyos sérülést okozhat vagy a készülék meghibásodhat.
- A távvezérlőben ne használjon vegyes típusú elemeket, vagy használt és új elemeket vegyesen. Ellenkező esetben a készülék károsodhat.
- Ne töltsé és ne szerelje szét az elemeket. Ellenkező esetben robbanás, tűz vagy súlyos sérülés keletkezhet.
- Ha az elemből folyadék szivárog, hagyja abba a távvezérlő használatát. Ha az elemekből szivárgó folyadék a ruhájára vagy a bőrére kerül, tiszta vízzel mossa le. Ellenkező esetben súlyos sérülés keletkezhet.
- Ha lenyeli az elemből szivárgó folyadékot, alaposan mossa ki a száját és forduljon orvoshoz. Ellenkező esetben súlyos egészségkárosodás keletkezhet.
- Ne lépjen rá a beltéri/kültéri készülékre és ne helyezzen rá semmit. Egyébként személyi sérülés történhet és a készülék meghibásodhat.
- Áthelyezés vagy leszerelés alkalmával ne döntse meg az egységet. „A benne lévő kondenzvíz kiömölhet”.
- Ügyeljen arra, hogy ne fröccsenjen folyadék a távvezérlőre. Egyébként a távvezérlő meghibásodhat.
- A távvezérlőt ne érje közvetlen napsugárzás. Előfordulhat, hogy a légkondicionáló nem megfelelően működik.

## Üzemi tartományok

A következő táblázat a légkondicionáló üzemi hőmérséklet-tartományait mutatja.

| Mód   | Beltéri hőmérséklet | Kültéri hőmérséklet |
|-------|---------------------|---------------------|
| Hűtés | 18°C~32°C           | -10°C~48°C          |
| Fűtés | 16°C~30°C           | -15°C~24°C          |

# TARTALOMJEGYZÉK

## 2 ENERGIA-TAKARÉKOSSÁGI JAVASLATOK

---

## 3 FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

---

## 7 A HASZNÁLATBA VÉTEL ELŐTT

---

7 Összetevők

8 A távvezérlő használata

## 13 ALAPFUNKCIÓK

---

13 Visszajelző fény

13 A hőmérséklet beállítása

13 A ventilátor sebességének beállítása

13 A szoba lehűtése

13 Fűtés a szobában

14 Nedvesség eltávolítása

14 A szoba szellőztetése

14 A levegőáramlás irányának beállítása

14 Időzítés beállítása

15 - Alvás üzemmód beállítása

## 16 SPECIÁLIS FUNKCIÓK

---

16 A szobahőmérséklet gyors változtatása

16 Belső tisztítás után

16 Automatikus átváltás üzemmód

17 Energiatakarékos hűtés üzemmód

17 Csendes működés (Kültéri egység)

18 °C/°F átkapcsolás

18 A helyiségvilágítás színének beállítása

18 A helyiségvilágítás fényerejének beállítása

18 Ébresztőfény

19 A légkondicionáló használata távvezérlő nélkül

19 A légkondicionáló automatikus újraindítása

## 20 KARBANTARTÁS

---

21 A levegőszűrő tisztítása

## 22 HIBAELHÁRÍTÁS

---

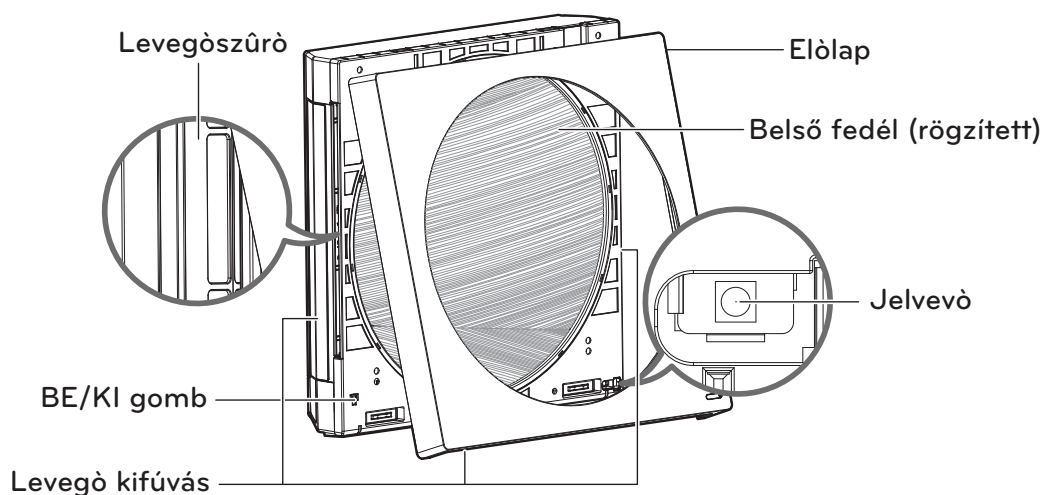
22 Öndiagnózis

22 Mielőtt a szervizt hívná

# A HASZNÁLATBA VÉTEL ELŐTT

## Összetevők

### Beltéri egységek

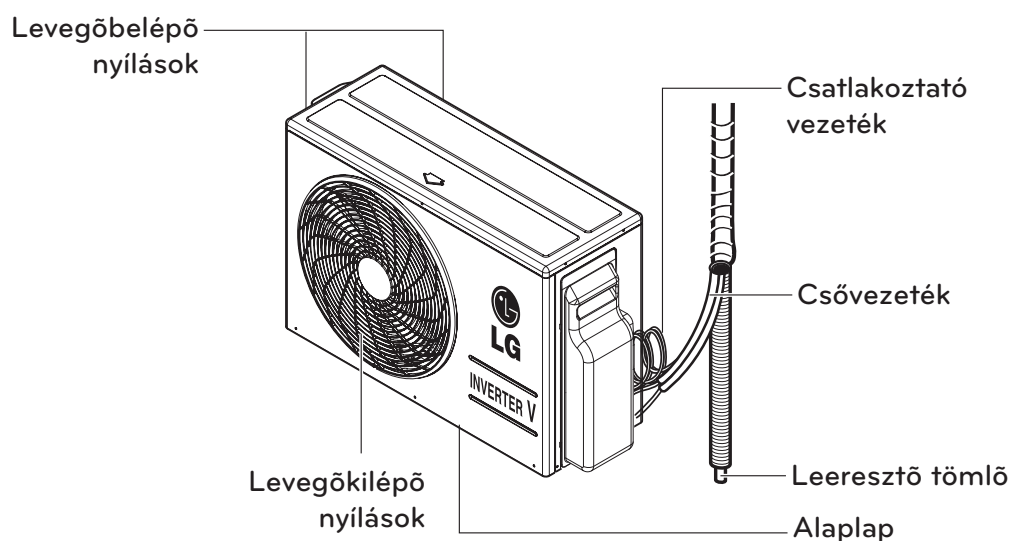


\* A funkció lehet változtatni szerint egyfajta modellt.

### ! MEGJEGYZÉS

Az üzemjelző lámpák száma és helye a légkondicionáló típusától függően változhat.

### Kültéri egység

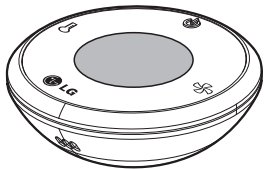
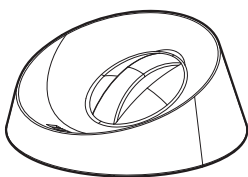
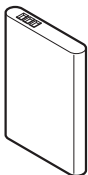


\* A funkció lehet változtatni szerint egyfajta modellt.

## A távvezérlő használata

A légkondicionálót a mellékelt távvezérlővel kényelmesen lehet vezérelni.

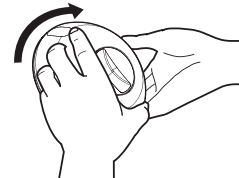
### Összetevők

|             |                                                                                     |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Távvezérlő  |    |
| Bölcső      |    |
| Akkumulátor |   |
| Töltő       |  |

### Az akkumulátor behelyezése

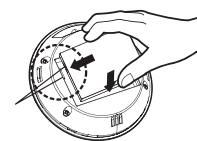
A távvezérlő használatba vétele előtt helyezze bele az elemeket.

- 1 Jobbra forgatva nyissa fel a távvezérlő alját.

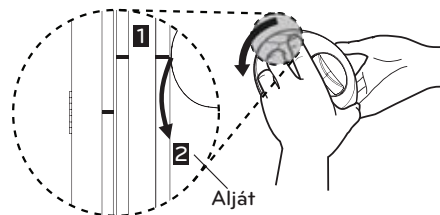


- 2 Helyezze be az akkumulátort. (Az akkumulátor pólusait illessze a távvezérlőn feltüntetett jelölésekhez.)

Fém érintkezők



- 3 A vonalakat illessze egymáshoz és balra forgatva zárja le a távvezérlő alját.



### Érintőképernyővel kapcsolatos tanácsok

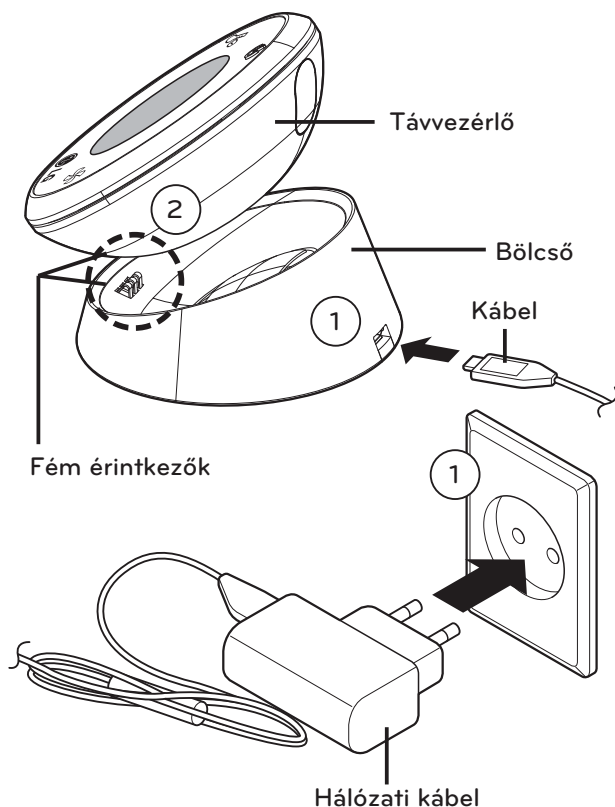
|                                          |                                                                                                            |
|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Érintse meg a ikont.                     | Egyetlen érintéssel egy menüpontot lehet kiválasztani. A kijelzés akkor változik, amikor elveszi az ujját. |
| Megérintés és tartás (2 mp-nél hosszabb) | Érintse meg az objektumot, majd hagyja rajta az ujját, amíg valami nem történik.                           |

### ! MEGJEGYZÉS

- A kiválasztáshoz a képernyőikon közepét érintse meg.
- Az érintéshez az ujjhegyét használja. Ügyeljen arra, hogy más ikont ne érintsen meg.

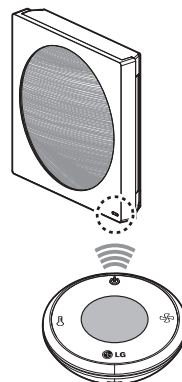
## Az akkumulátor töltése

- 1 A hálózati kábelt csatlakoztassa a fali csatlakozóra, a töltőkábelt pedig a bőlcsőre.
- 2 A távvezérlőt helyezze a bőlcsőre. (A távvezérlő fémérintkezőit illessze a bőlcső érintkezőihez.)



## A használat módja

A távvezérlőt irányítsa a légkondicionáló alján található jellevő felé.



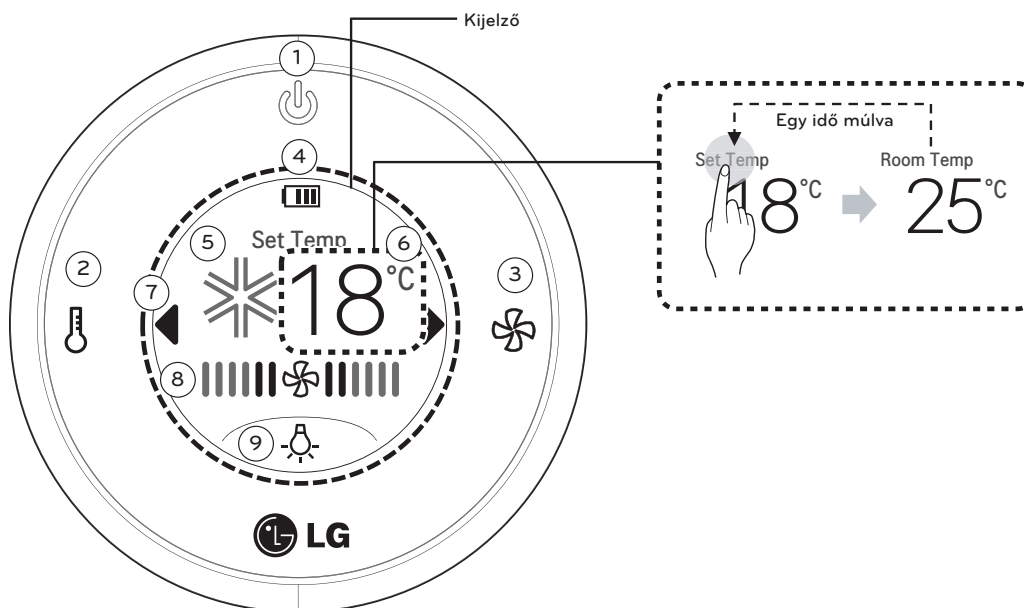
### ! MEGJEGYZÉS

- A távvezérlő más elektronikus készülékeket is bekapcsolhat, ha feléjük irányítja. Ügyeljen arra, hogy a távvezérlőt a légkondicionáló jellevője felé irányítsa.
- A helyes működés érdekében a jeladót és a jellevőt puha kendővel tisztítsa.
- Ha eltakarja a távvezérlő adóját, a távvezérlő helytelenül működhet.

### ! MEGJEGYZÉS

- Az maximális élettartam érdekében az első alkalommal teljesen fel kell tölteni az akkumulátort.
- Ha az akkumulátor lemerül, a kijelzőn a töltésre vonatkozó figyelmeztetés jelenik meg. (Egy gomb vagy ikon sem működik.) Töltse fel az akkumulátort.
- A bekapcsolt kijelző a töltés alatt az időt mutatja.
- A távvezérlő fényereje a töltés alatt elhalványul.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében a töltés közben kapcsolja ki a kijelzőt.

## A kijelző használata



## ! MEGJEGYZÉS

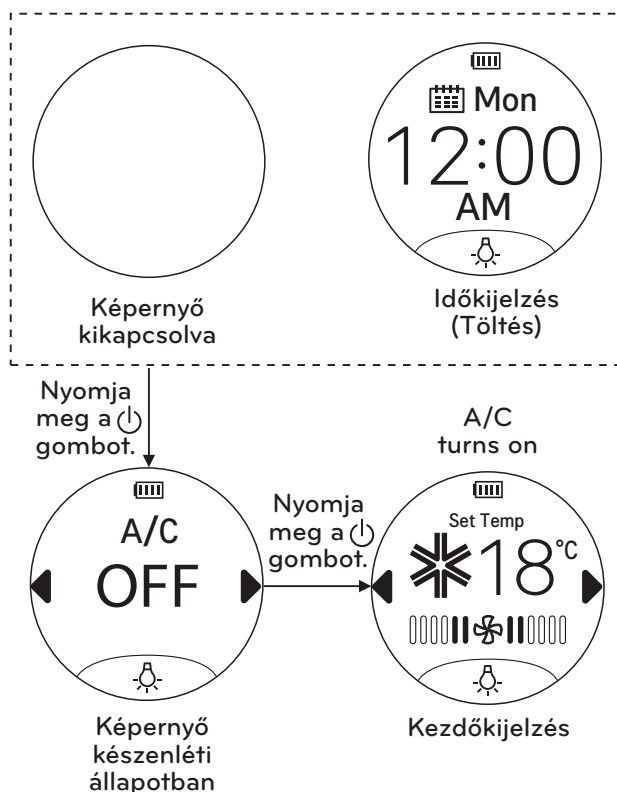
- , és gombként működő ikonok és érintéssel használhatók.
- Ha egy ideig nem érinti meg, a kijelző kikapcsolódik.

|   |                   |                                                                                                                                                                                   |
|---|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① |                   | <b>Be/ki gomb</b> : A légkondicionáló vagy a kijelző be-vagy kikapcsolása.                                                                                                        |
| ② |                   | <b>Hőmérséklet-beállítás gombja</b> : ACO, hűtés vagy fűtés üzemmódban a helyiség kívánt hőmérsékletének beállítása.                                                              |
| ③ |                   | <b>Beltéri ventilátor sebességbeállító gombja</b> : A ventilátor sebességének beállítása.                                                                                         |
| ④ |                   | <b>Akkumulátor állapotjelzése</b> : A maradék kapacitást mutatja.                                                                                                                 |
| ⑤ |                   | <b>Üzemmódjelző</b> : A választott üzemmód kijelzése.<br>Hűtés (❄️) / Automatikus működés vagy automatikus váltás (🌀) / Pára-mentesítés (💧) / Fűtés (☀️) / Levegőkeringtetés (🌀). |
| ⑥ | Set Temp<br>18 °C | <b>Beállított hőmérséklet kijelzése</b> : A hőmérsékletet megérintve a "Set Temp" mutatja, majd átvált a beállított hőmérséklet értékére.                                         |
| ⑦ |                   | <b>Menümozgató ikon</b> : A  ,  vagy  ikonokat megérintve a menüt jobbra-balra lehet mozgatni.                                                                                    |
| ⑧ |                   | <b>Ventilátorsebesség kijelzése</b> : Ha más funkciók is be vannak állítva, akkor felváltva a ventilátorsebességet és a többi funkciót jelzi i.                                   |
| ⑨ |                   | A beltéri egység világítását be- vagy kikapcsoló ikon.                                                                                                                            |

## Alapvezérlés

## 1 A légkondicionáló bekapcsolása

- Ha a kijelző ki van kapcsolva, vagy az időt mutatja; a  megnyomásakor a kijelző készenléti állapotba kerül.
- Ezután a készenléti állapotú kijelző esetén a  gombot megnyomva a légkondicionáló bekapcsolódik.



**MEGJEGYZÉS**

- A kijelző készenléti állapotában csak a ◀, ▶ és 🔍 állítható.

## 2 Automatikus visszatérés a kezdőkijelzéshez

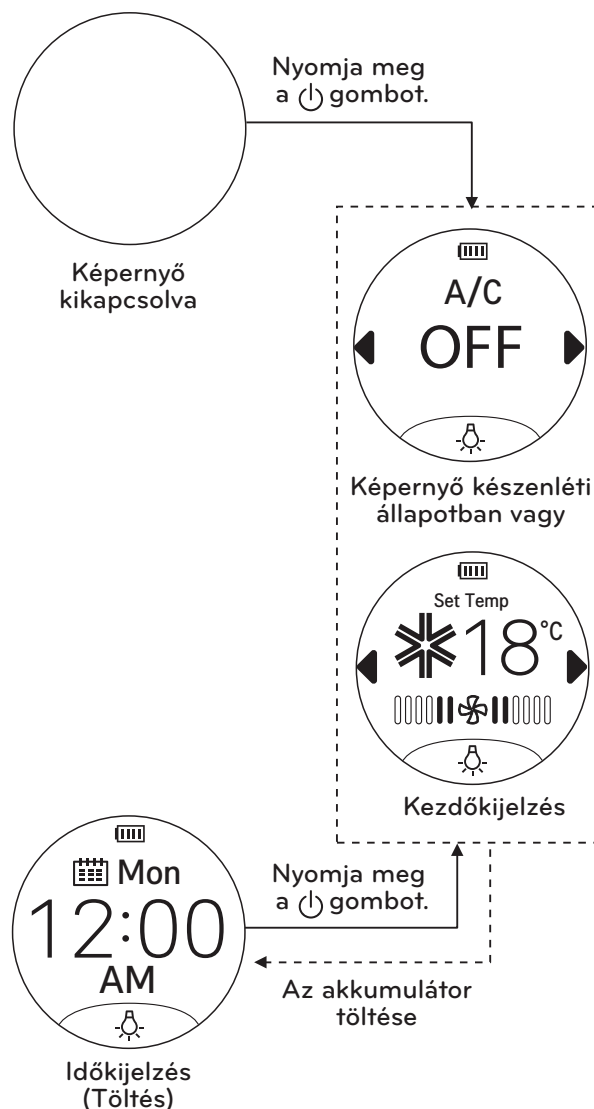
- Ha bármelyik menüben egy ideig nem érint meg semmit, a kijelző automatikusan a kezdőkijelzésre tér vissza.
- A Relaxing és Romantic menü esetén ez az automatikus visszaállás kissé hosszabb idő (kb. 25 másodperc) múlva következik be.

### 3 Visszatérés az előző menübe és a kezdőkijelzésre

- A  megérintésével az előző menübe lehet visszatérni.
-  ikont hosszan megérintve a kezdőképernyőre lehet visszatérni.
- A (  ) oldaljelzőt megérintve a kezdőképernyőre lehet visszatérni.

## 4 A kijelző felélesztése

A kijelző kikapcsolt állapotában, vagy ha az óraidőt mutatja, a  megnyomásával fel lehet éleszteni a kijelzőt.



## A kijelző fényerejének beállítása

1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.

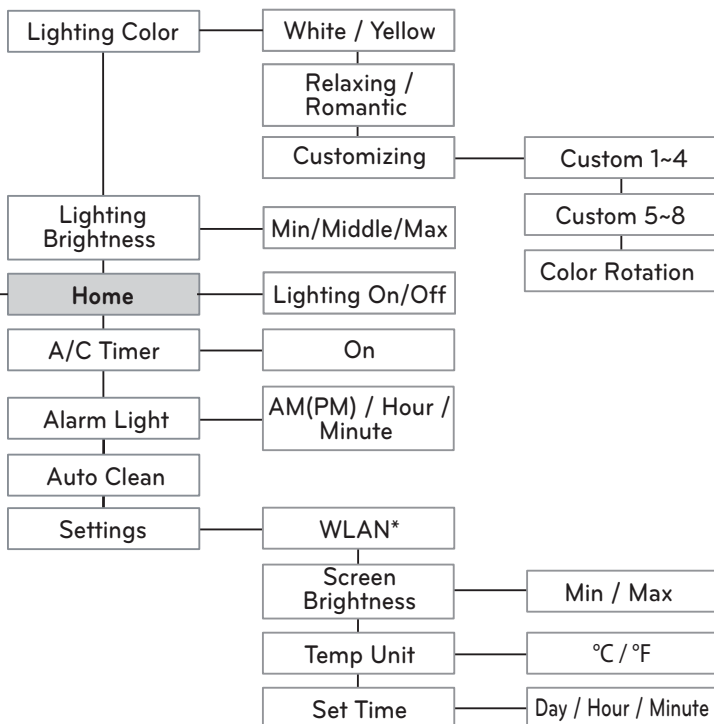
- Képernyő készenléti állapotban : ► → **Settings**  ► → **Screen Brightness** .
- Kezdőkijelzés : ► → **More**  ► → **Settings**  ► → **Screen Brightness** .

2 A  vagy  megérintésével válassza ki a kívánt fényerőt.

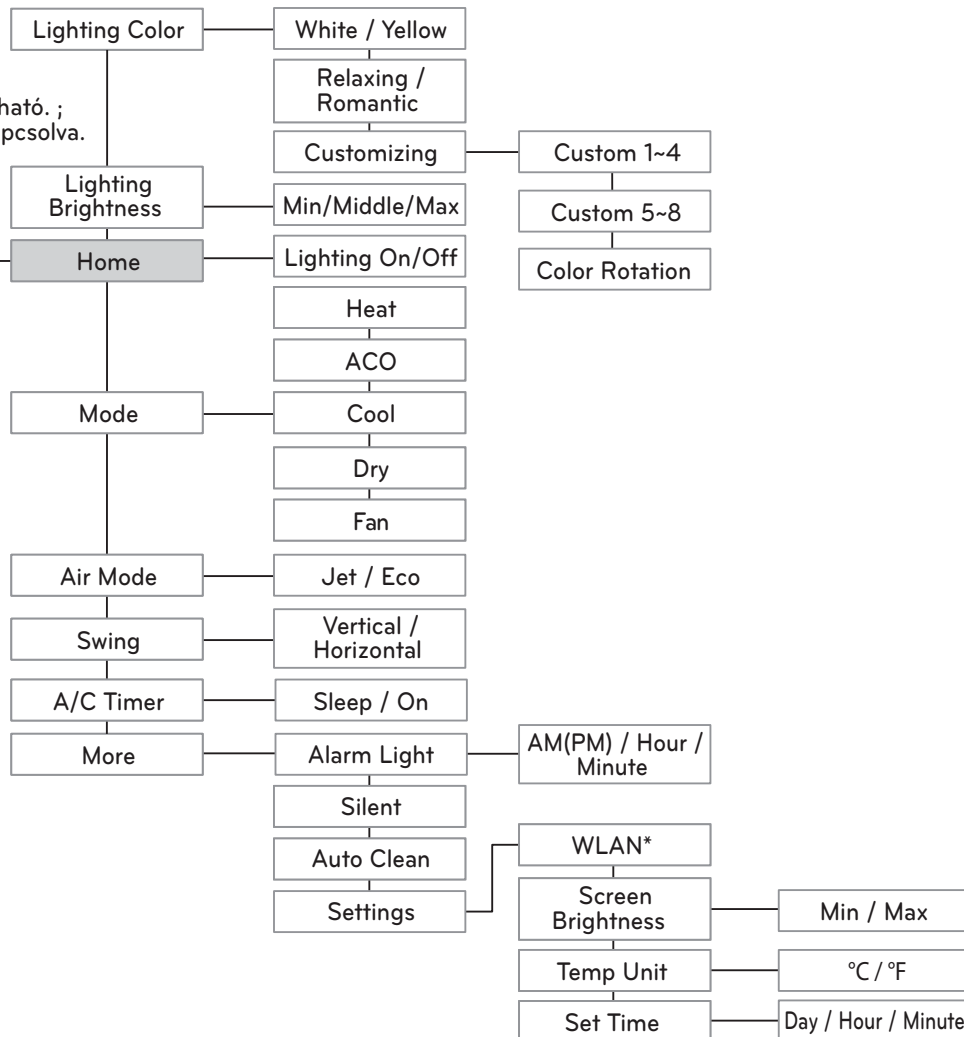
- A kijelző fényereje változik.

## Menürendszer

⏻ A kezdőkijelzés készenléti állapotban; a légkondicionáló kikapcsolva.



⏻ A kezdőkijelzés látható. ;  
légkondicionáló bekapcsolva.



| Menü                |      | Apród |
|---------------------|------|-------|
| Lighting Color      |      | 18    |
| Lighting Brightness |      | 18    |
| Mode                | Heat | 13    |
|                     | ACO  | 16    |
|                     | Cool | 13    |
|                     | Dry  | 14    |
|                     | Fan  | 14    |
| Air Mode            | Jet  | 16    |
|                     | Eco  | 17    |
| Swing               |      | 14    |
| A/C Timer           |      | 15    |
| More                |      | -     |
| Alarm Light         |      | 18    |
| Silent              |      | 17    |
| Auto Clean          |      | 16    |
| Settings            |      | -     |
| WLAN*               |      | -     |
| Screen Brightness   |      | 11    |
| Temp Unit           |      | 18    |
| Set Time            |      | 14    |

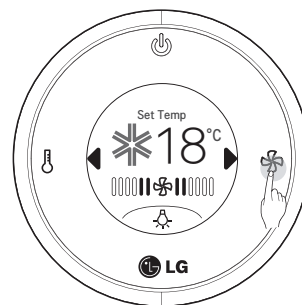
\* A típustól függően előfordulhat, hogy egyes funkciók nem használhatók. (A WLAN opcionális funkció.)

# ALAPFUNKCIÓK

## Visszajelző fény

- Az ON/OFF (BE/KI) használatkor a hőmérséklet, üzemmód és ventilátorsebesség visszajelző fényt ad. Ha módosítja a helyiség világításának fényerejét, a visszajelző fény erőssége is változik. A visszajelző fény a helyiség világításának kikapcsolásakor sem kapcsolódik ki.

\* A típustól függően előfordulhat, hogy a funkció nem használható.



A  megnyomásával állítsa be a kívánt ventilátorsebességet.

## A hőmérséklet beállítása

- 1 A kezdőkijelzésen nyomja meg a  gombot.
  - 2 A  vagy  megérintésével állítsa be a kívánt hőmérsékletet.
  - 3 Érintse meg a kijelzőt vagy a  ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- \* Ezt a funkciót a kezdőmenüben lehet beállítani.

## A ventilátor sebességének beállítása

- 1 A kezdőkijelzésen nyomja meg a  gombot.
  - 2 A  vagy  megérintésével állítsa be a kívánt ventilátorsebességet.
  - 3 Érintse meg a kijelzőt vagy a  ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- \* Ezt a funkciót a kezdőmenüben lehet beállítani.



A  megnyomásával állítsa be a kívánt hőmérsékletet.

## A szoba lehűtése (Hűtés üzemmód)

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
-  → **Mode**  →  /  → **Cool** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a  ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- 3 A  megnyomásával állítsa be a kívánt hőmérsékletet.  
→ Lásd „A hőmérséklet beállítása”.  
- A hőmérsékletet a 18 °C – 30 °C tartományban lehet beállítani.

## Fűtés a szobában (Fűtés üzemmód)

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
-  → **Mode**  →  /  → **Heat** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a  ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- 3 A  megnyomásával állítsa be a kívánt hőmérsékletet.  
→ Lásd „A hőmérséklet beállítása”.  
- A hőmérsékletet a 16 °C – 30 °C tartományban lehet beállítani.

## ! MEGJEGYZÉS

A csak hűtő típusokkal ez a funkció nem használható.

## Nedvesség eltávolítása (Páramentesítés)

Ebben az üzemmódban a készülék a nagy páratartalmú környezetből vagy esős időszakban eltávolítja a felesleges páratartalmat, ezzel megelőzi a penész megtelepedését. Ebben az üzemmódban az optimális páratartalom fenntartása érdekében a szobahőmérséklet és a ventilátorsebesség beállítása automatikus.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **Mode**  → ◀ / ▶ → **Dry** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a ↶ ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.

### ! MEGJEGYZÉS

- Ebben az üzemmódban a szobahőmérsékletet nem lehet beállítani, mert ez a beállítás automatikus. A szobahőmérséklet a kijelzőn se jelenik meg.

## A szoba szellőztetése (levegőkeringtetés)

Ebben az üzemmódban a készülék a szobahőmérséklet megváltoztatása nélkül keringteti a beltéri levegőt.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **Mode**  → ◀ / ▶ → **Fan** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a ↶ ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- 3 A  megnyomásával állítsa be a kívánt ventilátorsebességet.  
→ Lásd „A ventilátorsebesség beállítása”.

### ! MEGJEGYZÉS

- Ebben az üzemmódban a szobahőmérsékletet nem lehet beállítani, mert ez a beállítás automatikus. A szobahőmérséklet a kijelzőn se jelenik meg.

## A levegőáramlás irányának beállítása

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **Swing** 

- 2 A  vagy  megérintésével állítsa be a vízszintes vagy függőleges levegőáramlási irányt. (Mindkettő választható.)  
- Az ikon a  minden megérintésekor változik (3 fokozat). (Nincs legyezés , legyezés  (kiválasztva), zsalu zárva )
- 3 A kezdőkijelzésen a ,  vagy  jelenik meg.  
- A kezdőkijelzésen nem látható a  ikon.

### ! MEGJEGYZÉS

- A levegőterelő önkényes beállítása a készülék meghibásodását okozhatja.
- A légkondicionáló újraindítás után az előzőleg beállított levegőáramlási irányral indul újra, ezért előfordulhat, hogy a légterelő iránya nem felel meg a távvezérlőn kijelzett ikonnak. Ilyen esetben a  vagy  Érintse meg a ismét állítsa be a levegőáramlás irányát.
- A Jet (gyors hűtés vagy fűtés) módban a  nem állítható.
- Sleep (elalvás) üzemmódban a  és  nem állítható.
- Az üzemmód megváltoztatása esetén a zsaluzárás funkció automatikusan leáll.

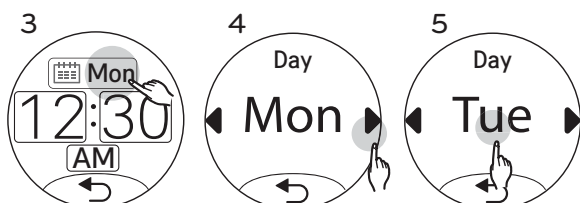
## Időzítés beállítása

Az időzítő funkcióval energiát takaríthat meg és hatékonyabban használhatja a légkondicionálót.

### Az óraidő beállítása

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- Képernyő készenléti állapotban : ► → **Settings**  → ► → **Set Time** .
- Kezdőkijelzés : ► → **More**  → ► → **Settings**  → ► → **Set Time** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a ikont.
- 3 Érintse meg a  ikont.
- 4 A ◀ / ▶ vagy  /  többszöri megérintésével.

- 5 Érintse meg a kijelzőt vagy a ↶ ikont.
- 6 A 3.-5. pontban leírtakhoz hasonlóan állítsa be az órát és a percet.
- 7 Érintse meg a **AM** vagy **PM** ikont.
- 8 A ↶ megérintésével a beállított idő jelenik meg.



### A légkondicionáló automatikus bekapcsolása a megadott időpontban

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **A/C Timer** ⌚ .
- 2 Érintse meg a **On** ⌚ ikont.
- 3 A **+** vagy **-** többszöri megérintésével állítsa be az órát (max. 24 óra).
- 4 Érintse meg a kijelzőt vagy a ↶ ikont.
- 5 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 6 A kezdőkijelzésen a ⌚ jelenik meg.

#### ! MEGJEGYZÉS

- **ON** (bekapcsolási) időzítő beállításakor automatikusan beállítódik a hajnali világítás.
- A bekapcsolási vagy elalvási időzítés beállítása után a készülék a beállított ideig számlál vissza.

### Alvás üzemmód beállítása

Ebben az üzemmódban a légkondicionáló automatikusan kikapcsol, amikor Ön aludni tér.

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **A/C Timer** ⌚ .
- 2 Érintse meg a **Sleep** ⌚ ikont.
- 3 A **+** vagy **-** többszöri megérintésével állítsa be az órát (max. 7 óra).
- 4 Érintse meg a kijelzőt vagy a ↶ ikont.
- 5 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 6 A kezdőkijelzésen a ⌚ jelenik meg.

#### ! MEGJEGYZÉS

- A hűtés és páramentesítés üzemmódban a hőmérséklet a kényelmes alvás érdekében 30 perc alatt 1 °C-kal nő, majd a következő 30 perc alatt ismét 1 °C-kal.
- A hőmérséklet az előre beállított hőmérséklethez képest legfeljebb 2 °C-ot nő.
- Alvó üzemmódban a ventilátor sebessége nem módosítható. Hűtés üzemmódban a superkicsi ventilátorsebesség, fűtés üzemmódban pedig a kis ventilátor-sebesség állítódik be.
- Működés közben a távvezérlőn és a légkondicionálón kijelzett ventilátorsebesség eltérő lehet.
- Az elalvási időzítés során a helyiség világítása elsötétül.

### Az időzítő beállításának törlése

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **A/C Timer** ⌚ .
- 2 Érintse meg a **Clear all** ikont.

#### ! MEGJEGYZÉS

- Az elalvási és a bekapcsolási időzítést külön-külön lehet törölni.  
Érintse meg a **Jet A/C Timer** ⌚ → **Sleep** ⌚ vagy **On** ⌚ → **Clear** → **Yes** ikont.

# SPECIÁLIS FUNKCIÓK

A légkondicionálónak több speciális funkciója is van.

## A szobahőmérséklet gyors változtatása (Jet Cool/Heat üzemmód)

Ebben az üzemmódban a beltéri levegőt nyáron gyorsan le lehet hűteni, télen gyorsan fel lehet fűteni.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt  
- ► → **Air Mode** .
- 2 Érintse meg a **Jet**  ikont.
- 3 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 4 A kezdőkijelzésen a  jelenik meg.  
- A gyors hűtés üzemmódban 30 percig erős, 18°C (64°F)-os levegőáramlás lép ki a készülékből.  
- A gyors fűtés üzemmódban 30 percig erős, 30°C (86°F)-os levegőáramlás lép ki a készülékből.

### ! MEGJEGYZÉS

- A levegőkeringtetés, automatikus vagy automatikus átváltás üzemmódban ez a funkció nem használható.
- A típustól függően előfordulhat, hogy a funkció nem használható.

## Belső tisztítás után

### Automatikus tisztítás funkció

Hűtés és páramentesítés üzemmódban a beltéri készülékben nedvesség keletkezik. Az automatikus tisztítás ezt a nedvességet távolítja el.

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- Képernyő készenléti állapotban :  
► → **Auto Clean** .  
- Kezdőkijelzés : ► → **More**  →  
► → **Auto Clean** .
- 2 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 3 A kezdőkijelzésen a  jelenik meg.  
- Ha kikapcsolja a tápellátást, a ventilátor 30 percig tovább működik és megtisztítja a beltéri egység belsejét.

### ! MEGJEGYZÉS

Az automatikus tisztítás működése közben egyes gombok nem használhatók.

## Automatikus átváltás üzemmód

### Hőszivattyús típusok

Ez az üzemmód a beállított hőmérséklet  $\pm 2$  °C pontosságu fenntartásához automatikusan váltja az üzemmódot.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **Mode**  → ◀ / ▶ → **ACO** .
- 2 Érintse meg a kijelzőt vagy a  ikont.  
- Visszatérés a felsőbb szintű menübe.
- 3 A  megnyomásával állítsa be a kívánt hőmérsékletet.  
→ Lásd „A hőmérséklet beállítása”.  
- A hőmérsékletet a 18 °C – 30 °C tartományban lehet beállítani.

- 4 A  megnyomásával állítsa be a kívánt ventilátorsebességet.

→ Lásd „A ventilátorsebesség beállítása”.

\* A típustól függően előfordulhat, hogy a funkció nem használható.

## Energiatakarékos hűtés üzemmód

Ebben az üzemmódban a hűtés során fogyasztott energia minimális, és a beállított hőmérséklet a még kényelmesebb környezet érdekében emelkedik.

A beállított hőmérséklet automatikusan 22 °C lesz, ha a környezeti hőmérséklet 22 °C alá csökken. A beállított hőmérséklet megmarad, ha a környezeti hőmérséklet 22 °C fölé nő.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt.  
- ► → **Air Mode** .
- 2 Érintse meg a **Eco**  ikont.
- 3 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 4 A kezdőkijelzésen a  jelenik meg.

\* A típustól függően előfordulhat, hogy a funkció nem használható.

### ! MEGJEGYZÉS

- Működés közben a távvezérlőn és a légkondicionálón kijelzett hőmérséklet eltérő lehet.

## Csendes működés (Kültéri egység)

A kültéri egységek zajának csökkentésével kevésbé zavarja a szomszédokat.

A kültéri egység hangnyomása ACO, hűtés és fűtés üzemmódban 3 dB-lel csökken a névleges zajhoz képest.

- 1 A kezdőkijelzésen a következők szerint érintsen meg egy menüt  
- ► → **More**  → ► → **Silent** .
- 2 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 3 A kezdőkijelzésen a  jelenik meg.

### ! MEGJEGYZÉS

- A beállítás csak bekapcsolt (ON) állapotban végezhető. csendes üzemmód és E/VEZÉRLÉS bekapcsolása együtt nem használható. Ha csendes üzemmódban megnyomja az E/Control gombot, a csendes mód kikapcsolódik és az E/Vezérlés lép életbe.
- A kültéri egység csendes üzemmódjában a kapacitás csökkenhet.
- A levegőkeringtetés és párásítás üzemmódban ez a funkció nem használható.
- Egy adott sebesség elérésekor a Silent (csendes) üzemmód a készülék védelme érdekében kikapcsolódik.

## °C/°F átkapcsolás

Az egység társalog °C-ról °F, vagy °F °C

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.
  - Képernyő készenléti állapotban : ► → **Settings** → ► → **Temp Unit** .
  - Kezdőkijelzés : ► → **More** → ► → **Settings** → ► → **Temp Unit** .
- 2 A vagy megérintésével válassza ki a kívánt készüléket.

## A helyiségvilágítás színének beállítása

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.
  - ◀ → **Lighting Color** .
- 2 Érintse meg a ◀ vagy ▶ ikont.
- 3 Érintse meg a kívánt színt. (Lásd Menürendszer)
  - A helyiségvilágítás színe megváltozik.

## A helyiségvilágítás fényerejének beállítása

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.
  - ◀ → **Lighting Brightness** .
- 2 A , vagy megérintésével válassza ki a kívánt fényerőt.
  - A helyiségvilágítás fényereje megváltozik.

## Ébresztőfény

A beállított időpont elérésekor egy adott időre bekapcsolódik a hajnali világítás és a hangjelzés. Az ébresztési fény beállításához állítsa be a pontos időt.

- 1 A következők szerint érintsen meg egy menüt.
  - Képernyő készenléti állapotban : ► → **Alarm Light** .
  - Kezdőkijelzés : ► → **More** → ► → **Alarm Light** .
- 2 Érintse meg a **AM** vagy **PM** ikont.
- 3 Érintse meg az óra ikont.
- 4 A vagy megérintésével állítsa be az órát (max. 12 óra).
- 5 Érintse meg a kijelzőt.
- 6 A 3.-5. pontban leírtakhoz hasonlóan állítsa be a percet.
- 7 Érintse meg a **Activate** ikont.
- 8 A kijelölt funkció leírása jelenik meg.
- 9 A kezdőkijelzésen a jelenik meg.

\* A beállított időpont elérésekor,

- Az ébresztési hanggal egyidejűleg bekapcsolódik a beltéri egység hajnali világítása.
- Az ébresztési hanggal kikapcsolásához érintse meg a **Snooze** vagy ikont.



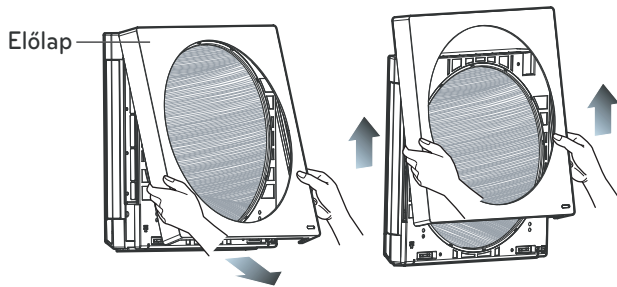
### MEGJEGYZÉS

- Ha ki szeretné kapcsolni az ébresztőfényt, az **Stop** Alarm Light menüben érintse meg a ikont.
- A távvezérlő és a világítás között időeltérés lehet.

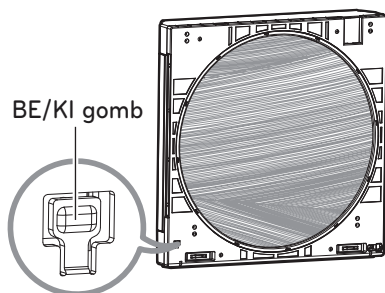
## A légkondicionáló használata távvezérlő nélkül

Ha a távvezérlő nem használható, a légkondicionálót a Be/Ki kapcsolóval lehet üzemeltetni. A ventilátor sebessége azonban nagy.

- 1 Nyissa fel az előlapot
  - Húzza ki az előlap alsó részét és emelje fel.



- 2 Nyomja meg a Be/Ki gombot.



- Hűtő és fűtő típus esetén az üzemmód a szobahőmérséklettől függően vált.

| Szobahőm                    | Beáll. hőm. | Üzemmód        |
|-----------------------------|-------------|----------------|
| 21 °C alatt                 | 24°C        | Fűtés üzemmód  |
| 21 °C felett és 24 °C alatt | 23°C        | Páramentesítés |
| 24 °C felett                | 22°C        | Hűtés üzemmód  |

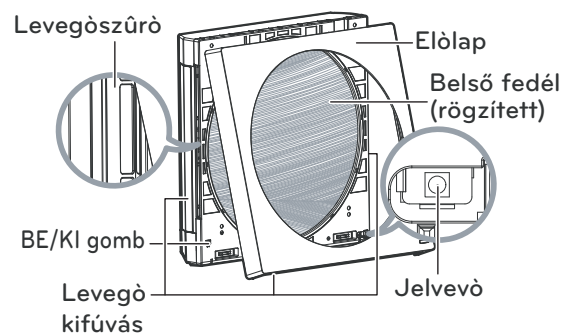
- Hűtő típus esetén a beállított hőmérséklet 22 °C.

## A légkondicionáló automatikus újraindítása

Ha áramkimaradás után a légkondicionáló újraindul, ez a funkció megtartja a korábbi beállításokat. A gyári alapbeállítás szerint ez a funkció be van kapcsolva.

### Automatikus újraindító üzemmód

- 1 Nyissa fel az előlapot
  - Húzza ki az előlap alsó részét és emelje fel.
- 2 Nyomja meg és 6 mp-ig tartsa nyomva a Be/Ki gombot.
  - A készülék két hangjelzést ad és a belső panelen (kör) található lámpa 8-szor felvillog.



- A funkció ismételt bekapcsolásához nyomja meg és 6 mp-ig tartsa nyomva a Be/Ki gombot. A készülék kétszer csipog majd a belső panelen (kör) lévő visszajelző négyszer felvillan.

- \* A funkció lehet változtatni szerint egyfajta modell.

### ! MEGJEGYZÉS

Ha a Be/Ki gombot 6 másodperc helyett 3 – 5 másodpercig tartja nyomva, a készülék teszt-üzemmódba kapcsol. Teszt-üzemmódban a készülék 18 percig erős légáramlást fúj ki, majd visszatér a gyári alapbeállításokra.

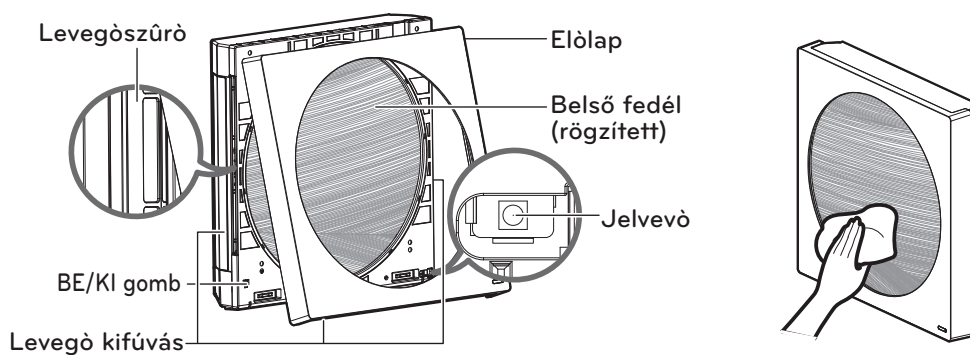
# KARBANTARTÁS

Ha hosszabb ideig nem használja a légkondicionálót, a kifogastalan állapot fenntartása érdekében szárítsa ki.

- 1 3-4 oraig ventilátor-üzemmodban működtetve alaposan szárítsa ki a légkondicionálót, majd csatlakoztassa le a hálózati feszültségről. A légkondicionálóban maradt nedvesseg belső karosodást okozhat.
- 2 A légkondicionáló ismételt üzembe helyezése előtt 3-4 oraig ventilátor-üzemmodban működtetve újra szárítsa ki a készülék belsejét. Ezzel megszüntethetők a nedvesseg által esetleg okozott kellemetlen szagok.

Az optimális teljesítmény fenntartása és az üzemkimaradás megelőzése érdekében rendszeresen tartsa karban a készüléket.

\* A típustól függően előfordulhat, hogy nem használható.



\* A funkció lehet változtatni szerint egyfajta modellt.

| Típus            | Leírás                                                                                                    | intervallum    |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| Levegőszűrő      | Lásd: "A levegőszűrő tisztítása".                                                                         | 2 hét          |
| Beltéri egységek | A beltéri készülék felületét puha, száraz törölkendővel tisztítsa.                                        | Rendszeresen   |
|                  | Tisztítsa meg a kondenzvíz-elvezető csövet.                                                               | 4-havonta      |
|                  | Tisztítsa meg a kondenzvíz-elvezető tálcát.                                                               | Évente egyszer |
|                  | Alaposan tisztítsa meg a hőcserélőt.                                                                      | Évente egyszer |
|                  | Cserélje ki a távvezérlő elemeit.                                                                         | Évente egyszer |
| Kültéri egység   | A hőcserélő csőkégyőinek és a panel nyílásainak tisztításához használjon gőzt.(Kérje szakember tanácsát.) | Rendszeresen   |
|                  | Clean the fan.                                                                                            | Évente egyszer |
|                  | Tisztítsa meg a kondenzvíz-elvezető tálcát.                                                               | Évente egyszer |
|                  | Ellenőrizze a ventilátor-szerelvény szoros rögzítését.                                                    | Évente egyszer |
|                  | Sűrített levegővel ellenőrizze az elektromos alkatrészeket.                                               | Évente egyszer |
|                  | Sűrített levegővel tisztítsa meg az elektromos alkatrészeket.                                             | Évente egyszer |

## ! VIGYÁZAT

- Minden karbantartási tevékenység előtt kapcsolja ki a készüléket és csatlakoztassa le a hálózati feszültségről, egyébként áramütés veszélye áll fenn.
- A szűrők tisztításához ne használjon 40 °C-nál melegebb vizet. Ez deformációt vagy elszíneződést okozhat.
- A szűrők tisztításához ne használjon ilékony anyagokat. Ezek károsíthatják a készüléket felületét.

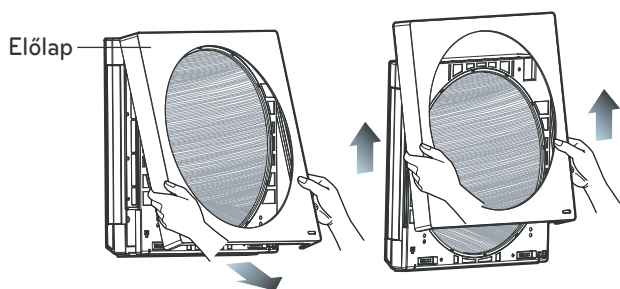
## ! MEGJEGYZÉS

- A szűrők helye és alakja típustól függően változhat.
- A kültéri egység hőcserélőjének csőki-gyóit rendszeresen tisztítani kell, mert a felgyűlt szennyeződés csökkentheti a hatékonyságot és növelheti a energiafogyasztást.

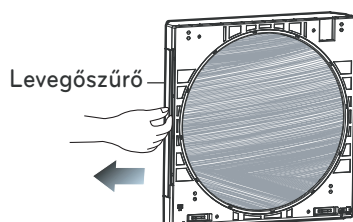
## A levegőszűrő tisztítása

Kéthetente, vagy szükség esetén gyakrabban tisztítsa meg a levegőszűrőt.

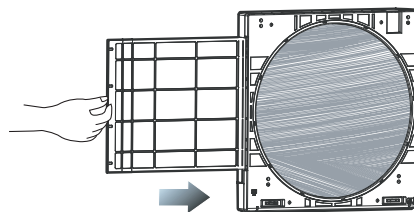
- 1 Kapcsolja ki a készüléket és csatlakoztassa le a hálózati feszültségről.
- 2 Húzza ki az előlap felső részét és emelje fel.



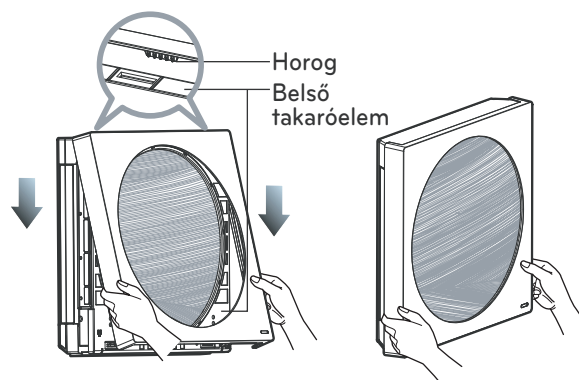
- 3 Vegye ki a szűrőt.



- 4 Porszívóval vagy meleg vízzel tisztítsa meg a szűrőt.  
- Makacs szennyeződés esetén langyos mosogatószeres vízben mossa ki.
- 5 Árnyékban szárítsa meg a szűrőt.
- 6 Ezután tegye a helyére a szűrőt.



- 7 Az előlap horgát illessze a belső fedélbe, majd kattanásig nyomja be az előlap alsó részét.



\* A funkció lehet változtatni szerint egyfajta modellt.

## ! VIGYÁZAT

- Amennyiben a horonyt nem jól rögzíti, a panel és a belső takaróelem között rés keletkezhet. Ez esetben nyissa ki az előlapot és rögzítse a horonyt megfelelően.

# HIBAELHÁRÍTÁS

## Öndiagnózis

A készülékben beépített öndiagnosztikai funkció van. Hiba esetén a beltéri egység lámpája 2 másodpercenként felvillan. Ilyen esetben értesítse a viszonteladót vagy a szervizt.

## Mielőtt a szervizt hívná

Mielőtt értesítené a szervizt, kérjük, ellenőrizze a következőket: Ha a probléma fennmarad, értesítse a szervizt.

| Probléma                              | Lehetséges ok                                                                          | Javítás                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Rendkívüli üzemi körülmények</b>   | • Égett szag érezhető és furcsa zaj hallható a készülékből.                            | • Kapcsolja ki a készüléket, csatlakoztassa le a hálózati feszültségről és értesítse a szervizt.                                                         |
|                                       | • A beltéri egységből víz szivárog akkor is, ha a páratartalom kicsi.                  |                                                                                                                                                          |
|                                       | • A hálózati kábel megrongálódott vagy túlzottan melegszik.                            |                                                                                                                                                          |
|                                       | • Egy kapcsoló, kismegszakító (biztonsági, ÉV) vagy biztosító nem megfelelően működik. |                                                                                                                                                          |
| <b>A légkondicionáló nem működik.</b> | • A légkondicionáló nem csatlakozik a hálózati feszültségre.                           | • Ellenőrizze, hogy a hálózati kábel csatlakoztatva van-e a hálózati csatlakozóra.                                                                       |
|                                       | • Egy biztosító kiolvadt vagy nincs hálózati tápfeszültség.                            | • Cserélje ki a biztosítót vagy ellenőrizze a kismegszakítót.                                                                                            |
|                                       | • Áramkimaradás van.                                                                   | • Áramkimaradás esetén kapcsolja ki a légkondicionálót.<br>• Ha a hálózati feszültség visszatért, várjon 3 percet, majd kapcsolja be a légkondicionálót. |
|                                       | • A feszültség túl nagy, vagy túl kicsi.                                               | • Ellenőrizze a hálózati kismegszakítót.                                                                                                                 |
|                                       | • A légkondicionáló automatikusan kikapcsolt a beállított időpontban.                  | • Ismét nyomja meg a bekapcsoló gombot.                                                                                                                  |
|                                       | • A távvezérlő eleme helytelenül behelyezve.                                           | • Van elem a távvezérlőben? Az elemek polaritása megfelelő?<br>• A légkondicionáló a fentiek ellenőrzése után sem működik. Töltse fel az akkumulátort.   |

| Probléma                                        | Lehetséges ok                                                                                                                                      | Javítás                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>A légkondicionáló nem fúj hideg levegőt.</b> | • Nem megfelelő a levegőkeringés.                                                                                                                  | • Ellenőrizze, hogy függöny, sötétítő vagy bútor nem takarja-e el a légkondicionáló elülső részét.                                                                                                           |
|                                                 | • A levegőszűrő szennyezett.                                                                                                                       | • Kéthetente tisztítsa meg a levegőszűrőt.<br>• A részleteket lásd: „A levegőszűrő tisztítása”.                                                                                                              |
|                                                 | • A helyiség hőmérséklete túl nagy.                                                                                                                | • Nyáron hosszabb ideig tarthat a beltéri levegő lehűtése.<br>• Ilyenkor a gyors lehűtéshez használja a gyors hűtés funkciót.                                                                                |
|                                                 | • A hideg levegő eltávozik a helyiségből.                                                                                                          | • Ellenőrizze, hogy a szellőzőnyílásokon nem szökik-e ki a hideg levegő.                                                                                                                                     |
|                                                 | • A helyiség hőmérséklete nagyobb a beállított hőmérsékletnél.                                                                                     | • A hőmérsékletet állítsa a szobahőmérsékletnél kisebbre.                                                                                                                                                    |
|                                                 | • Hőforrás van a közelben.                                                                                                                         | • A légkondicionáló működése közben ne használjon hőtermelő eszközt, pl. elektromos tűzhelyet vagy gázégőt.                                                                                                  |
|                                                 | • A készülék levegőkeringtetés üzemmódban van.                                                                                                     | • Levegőkeringtetés üzemmódban a levegő a beltéri levegő hűtése vagy fűtése nélkül kering a helyiségben. Kapcsoljon át hűtés üzemmódra.                                                                      |
|                                                 | • A kültéri hőmérséklet túl nagy.                                                                                                                  | • Előfordulhat, hogy a hűtés nem elég hatékony.                                                                                                                                                              |
| <b>A légkondicionáló nem fúj meleg levegőt.</b> | • Fűtés üzemmód bekapcsolásakor. A zsalu majdnem zárt és a készülékből nem jön levegőáram.<br>• Akkor is, ha a kültéri egység már működni kezdett. | • Ez normális jelenség.<br>• Várja meg, amíg a készülék felfűti a levegőt.<br>• Ez a funkció a meleg levegő kifúvását készíti elő.                                                                           |
|                                                 | • A kültéri egység jégtelenítést végez.                                                                                                            | • Fűtés üzemmódban jég keletkezhet a csőkégyókon, ha a kültéri hőmérséklet csökken.<br>• Ez a funkció eltávolítja a jégréteget a csőkégyóról.<br>• Várja meg a művelet befejeződését. Ez kb. 15 percig tart. |
|                                                 | • A kültéri hőmérséklet túl kicsi.                                                                                                                 | • Előfordulhat, hogy a fűtés nem elég hatékony.                                                                                                                                                              |

| Probléma                                                           | Lehetséges ok                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Javítás                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>A légkondicionáló működés közben leáll.</b>                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>A légkondicionáló váratlanul kikapcsolódik.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>Lehet, hogy működésbe lépett az időzített üzemmód. Az időzítő működésbe lépésekor a légkondicionáló kikapcsolódhat.</li> <li>Ellenőrizze az időzítő helyes beállítását.</li> </ul>                                                                                    |
|                                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Áramkimaradás van.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Van egy automatikus újraindítás-funkció. Ez a gyári alapbeállítás.</li> <li>Ez a funkció a tápfeszültség helyreállása után automatikusan bekapcsolja a készüléket.</li> <li>Ha olyan helyen lakik, ahol gyakori az áramszünet, ez a funkció hasznos lehet.</li> </ul> |
| <b>A beltéri egység a tápellátás lekapcsolása után is működik.</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Automatikus tisztítás folyik.</li> <li>Ez a funkció eltávolítja a beltéri egységből a megmaradt nedvességet.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Várja meg a művelet befejeződését.</li> <li>Ez megakadályozza a gombaképződést. Ha nem szeretné használni ezt a funkciót, ki lehet kapcsolni.</li> </ul>                                                                                                              |
| <b>A beltéri egység levegőkimenetéből pára jön ki.</b>             | <ul style="list-style-type: none"> <li>A légkondicionálóból távozó hideg levegő párát képez.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ha a helyiség hőmérséklete lecsökken, ez a jelenség megszűnik.</li> </ul>                                                                                                                                                                                             |
| <b>Víz szivárog a kültéri egységből.</b>                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Fűtés üzemmódban a lecsapódott pára csepeg a hőcserélőből.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ilyenkor elvezető tömlőt kell szerelni az alapelem alá.</li> <li>Lépjen kapcsolatba a telepítő céggel.</li> </ul>                                                                                                                                                     |
| <b>Zaj vagy rezgés működés közben.</b>                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Kattanó hang.<br/>Kattanó hang hallható, ha a készülék az átváltó szelep mozgása miatt bekapcsolódik vagy kikapcsolódik.</li> <li>Csikorgó hang.<br/>A hangot a beltéri egység műanyag alkatrészeinek hirtelen hőmérsékletváltozáskor fellépő hőtágulása adja.</li> <li>Vízfolyás hangja, fújó hang.<br/>A hang akkor keletkezik, amikor a légkondicionáló hűtőközegének áramlási iránya megfordul.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ezek normális jelenségek.</li> <li>Egy pillanat múlva elhallgat.</li> </ul>                                                                                                                                                                                           |
| <b>A beltéri egységből kellemetlen szag távozik.</b>               | <ul style="list-style-type: none"> <li>A levegőnek rossz szaga lehet, mert a beltéri egység elnyelheti a dohányfüstöt és kifújhatja a kimeneti levegővel.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ha szag nem tűnik el, ki kell mosni a szűrőt vagy a hőcserélőt.</li> <li>Lépjen kapcsolatba a telepítő céggel.</li> </ul>                                                                                                                                             |